

March 12 Update

We are aware of the growing concerns around COVID-19 (coronavirus) and wanted to provide you with an update on the most recent developments. Both the Minnesota Department of Education and the Minnesota Department of Health are recommending that schools not be canceled at this point. They are, however, recommending we move into the next phase of response to this pandemic to minimize the spread of the disease.

This includes new guidance on community mitigation strategies for schools including:

- Reducing the frequency of large gatherings (ex. assemblies), and limit the number of attendees per gathering
- Altering schedules to reduce mixing (ex. stagger recess, entry/dismissal times)
- Limit inter-school interactions

See the full guidance in the attached document.

Please keep in mind that each community is unique, and appropriate mitigation strategies will vary based on the level of community transmission, characteristics of the community, and their population. Nasha Shkola is a small community of 125 students and 17 staff.

Currently, we have the following events scheduled in the next two weeks:

March 13th - K-4 field trip to French Park to learn about maple syruping - ON

March 14th - Festival of Nations - rehearsals for the school dance group- POSTPONED

March 19th - Kangaroo Math Competition - ON (since it is not a large gathering of students)

March 26th - K-4 field trip to WORKS Museum – POSTPONED

Мы знаем о растущей обеспокоенности в отношении COVID-19 (коронавирус) и хотели предоставить вам последние сведения о ситуации в школах. Как Министерство Образования Миннесоты, так и Министерство Здравоохранения Миннесоты не рекомендуют отменять школу на данном этапе. Они, однако, рекомендуют перейти к следующему этапу действий с тем, чтобы уменьшить распространение заболевания.

Это включает в себя следующие рекомендации для школ:

- сокращение частотности больших собраний и ограничение количества участников собраний
- Изменение расписаний с целью избежания смешивания больших групп студентов
- Ограничение внутришкольных каналов общения

См. полное руководство в прилагаемом документе.

Пожалуйста, имейте в виду, что каждая школа уникальна, и соответствующие стратегии могут варьироваться в зависимости от характеристик школы и численности состава учащихся. Наша Школа - это небольшая организауи, состоящая из 125 студентов и 17 сотрудников.

В настоящее время у нас запланированы следующие мероприятия на следующие две недели:

13 марта - К-4 экскурсия во Французский парк, чтобы узнать о кленовом сиропе – СОСТОИТСЯ

14 марта - Фестиваль Наций - репетиция для школьной танцевальной группы – ОТЛОЖЕНО

19 марта - Kangaroo Math Competition - СОСТОИТСЯ (так как это не большое собрание студентов)

26 марта - К-4 экскурсия в музей WORKS- ОТЛОЖЕНО